

Hos

Chapter 2

Thai Interlinear

Reference: Thai King James Version

הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים
ผู้ได้รับ-ความเมตตา และ-แก่-พี่สาวน้องสาว-ของ-พวกเขา-ว่า
[H7355](#) [H0269](#) [H0251](#) [H0559](#) 1

□ พวกเขาจึงพูดกับพวกน้องชายของพวกเขา □ อัมมี □ และกับพวกน้องสาวของพวกเขา □ รูหะมาห์ □

לֹא וְאָנֹכִי וְאִשָּׁא לֹא הִיא כִּי-יָיִבוּ בְּאִמְכֶם יָיִבוּ
ไม่-ใช่ และ-เรา ภรรยา-ของ-เรา ไม่-ใช่ นาง เพราะ จงกล่าวโทษ-เถิด แม่-ของ-พวกเขา จงกล่าวโทษ 2

מִבֵּין מְנַפְּחֵי וּמְנַנְּחֵי מִנְּיָהּ וְנִנְיָהּ תָּתַרְתְּ אִשָּׁא
จาก-ระหว่าง และ-การ扇翅-ของ-นาง จาก-หน้า-ของ-นาง การแพศยา-ของ-นาง ให้-นาง-ถอด สามี-ของ-นาง

[H0996](#) [H5005](#) [H6440](#) [H2183](#) [H5493](#) [H0376](#)
: הַיָּשׁוּבָה
อก-ของ-นาง

จงอ่อนวอนกับมารดาของพวกเขา จงอ่อนวอนเถิด เพราะว่านางไม่ใช่ภรรยาของเรา และเราไม่ใช่สามีของนาง
ฉะนั้นให้นางกำจัดการ扇翅ทั้งหลายเสียจากสายตาของนาง และการล่วงประเวณีทั้งหลายของนางเสียจากระหว่างกันของนาง

הַיָּשׁוּבָה וְהַיָּשׁוּבָה כִּי-יָיִבוּ הַיָּשׁוּבָה וְהַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה וְהַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה
และ-ทำให้-นาง-เป็น ที่-นาง-เกิด เหมือน-วัน และ-ตั้ง-นาง-ไว้ จน-เปลือย เธอ-จะ-ถอด-นาง มี-ฉะนั้น 3

בְּצַמָּא הַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה
ด้วย-ความกระหาย และ-ทำให้-นาง-ตาย แห้งแล้ง เหมือน-แผ่นดิน และ-ตั้ง-นาง-ไว้ เหมือน-สิ้นธุระกันดาร

[H6772](#) [H4191](#) [H6723](#) [H0776](#) [H7896](#)

เกรงว่าเราจะเปลือยผ้าของนางจนเปลือยเปล่า และกระทำให้นางเหมือนวันที่นางเกิดมา และทำให้นางเหมือนสิ้นธุระกันดารแห่งหนึ่ง
และทำให้นางเหมือนแผ่นดินที่แห้งแล้ง และสังหารนางเสียด้วยความกระหาย

הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים כִּי-יָיִבוּ הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים
พวกเขา การแพศยา ลูก-แห่ง เพราะ เธอ-จะ-เมตตา ไม่ ลูก-ของ-นาง และ 4

เราจะไม่มีความเมตตาต่อบุตรทั้งหลายของนาง เพราะว่าเขาก็งหลายเป็นลูก ๆ ของการ扇翅ทั้งหลาย

הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים כִּי-יָיִבוּ הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים הַמְדַּבֵּר וְהַמְדַּבְּרִים
นาง-กล่าว-ว่า เพราะ ผู้-ตั้งครรภ์-พวกเขา นาง-ทำ-สิ่ง-น่าอาย แม่-ของ-พวกเขา เล่นชู้ เพราะ 5

צָמָא מִיָּמִי לְחַמֵּי מִיָּמִי מִיָּמִי מִיָּמִי מִיָּמִי מִיָּמִי
ขมแคะ-ของ-เรา และ-น้ำ-ของ-เรา ขนมปิ้ง-ของ-เรา ผู้-ให้ ผู้รัก-ของ-เรา ตาม-หลัง เรา-จะ-ตามไป

[H6785](#) [H4325](#) [H3899](#) [H5414](#) [H0157](#) [H3212](#)
: הַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה הַיָּשׁוּבָה
และ-เครื่องดื่ม-ของ-เรา น้ำมัน-ของ-เรา และ-ผ้าลินิน-ของ-เรา

เพราะว่ามารดาของพวกเขาทำตัวเป็นหญิงแพศยา นางผู้ที่ทำให้กำเนิดพวกเขาได้กระทำอย่างน่าอัศจรรย์ เพราะนางได้กล่าวว่า
□ ฉันจะตามบรรดาคนรักของฉันไป ผู้ให้อาหารของฉันและน้ำของฉัน ขนแกะของฉัน และป่านของฉัน น้ำมันของฉัน และของดื่มของฉัน □

הָרָגָה אֶת-וְגֵרָהּ וּבְסִירִים הָרַךְ אֶת-שֵׁף הַנֶּגֶר לָכֵן 6
 คำแพง-ของ-นาง อุต-และ-จะ-ก่อ ด้วย-หนาม ทาง-ของ-เจ้า อุต จะ-กิน นี้แน่ะ-เรา เพราะฉะนั้น
[H1448](#) [H0853](#) [H1443](#) [H1870](#) [H0853](#) [H7753](#) [H2009](#)

וְנִתְּבוּתָהּ לֹא תִמְצָא :
 และ-ทางเดิน-ของ-นาง พว จะ-ไม่ และ-ทางเดิน-ของ-นาง
[H4672](#) [H3808](#)

เพราะฉะนั้น ดูกเถิด เราจะกินทางของเจ้าไว้ด้วยหนามทั้งหลาย และจะสร้างกำแพงไว้ เพื่อนางจะหาทางทั้งหลายของนางไม่พบ

וְהָרַדְתָּ אֶת-מַאֲבְיָהָ וְלֹא-תִשָּׁג אַחַר-בְּקָשָׁהּ 7
 และ-นาง-จะ-ไล่ตาม ผู้รัก-ของ-นาง และ-นาง-จะ-ไม่ ตามทัน แต่-จะ-ไม่ และ-นาง-จะ-ไล่ตาม
[H1245](#) [H0853](#) [H5381](#) [H3808](#) [H0157](#) [H0853](#) [H7291](#)

כִּי הָרַדְתָּ אֶת-פְּנֵי הַשָּׂדֵה וְלֹא-תִשָּׁג אַחַר-בְּקָשָׁהּ 8
 เพราะ ของ-เรา สามี่-คนแรก และ-กลับ-สู่ เรา-จะ-กลับ-ไป แล้ว-นาง-จะ-กล่าว-ว่า พว แต่-จะ-ไม่
[H7223](#) [H0376](#) [H0413](#) [H7725](#) [H3212](#) [H0559](#) [H4672](#) [H3808](#)

וְיָבֹט לִי מִכָּתוּב :
 มากกว่า-บัดนี้ ในเวลา-นั้น สำหรับ-เรา ดี-กว่า
[H6258](#)

และนางจะตามบรรดาคนรักของนางไป แต่นางก็จะตามพวกเขาไม่ทัน และนางจะเสาะหาพวกเขา แต่จะไม่พบพวกเขา แล้วนางจะกล่าวว่า บัดนี้จะไป และกลับไปหาพวกคนแรกของฉัน เพราะแต่ก่อนนั้นฐานะฉันยังดีกว่าเดี๋ยวนี้อ

וְהָיָה לֹא יִדְעֶנּוּ וְכִי אָנֹכִי נִתְּנָה לְךָ וְהָיָה וְשָׂדֵה הַשָּׂדֵה וְהָיָה 8
 และ-เขา จะ-ไม่-ได้-เห็น เรา-เอง ว่า และ-เขา-จะ-ไม่-ได้-เห็น และ-เขา-จะ-ไม่-ได้-เห็น และ-เขา-จะ-ไม่-ได้-เห็น
[H3701](#) [H3323](#) [H8492](#) [H1715](#) [H5414](#) [H0595](#) [H3045](#) [H3808](#) [H1931](#)

וְהָיָה לְפָנֵי הַמֶּלֶךְ :
 พระบาอัล ที่-พวกเขา-ใช้-สำหรับ และ-ทอง แก่-นาง เรา-ให้-อย่าง-มากมาย
[H2091](#)

แต่นางไม่ได้รู้ว่าเราเป็นผู้ให้ข้าวแก่นาง และน้ำอุ่น และน้ำมัน และได้ทิวเงินและทองคำแก่นาง ซึ่งพวกเขาได้เตรียมไว้สำหรับพระบาอัล

וְהָיָה לְפָנֵי הַמֶּלֶךְ :
 และ-เหล้าอุ่นใหม่-ของ-เรา ใน-เวลา-ของ-มัน ข้าว-ของ-เรา และ-เอา-คืน เรา-จะ-กลับ-มา เพราะฉะนั้น
[H8492](#) [H6256](#) [H1715](#) [H3947](#) [H7725](#)

אֶת-לְבַשׁ הַבְּשָׂמָה :
 อุต-ใช้-ปกปิด และ-ผ้าลินิน-ของ-เรา ขนแกะ-ของ-เรา และ-จะ-เอา-ไป ใน-ฤดูกาล-ของ-มัน
[H0853](#) [H3680](#) [H6593](#) [H6785](#) [H5337](#) [H4150](#)

וְהָיָה :
 ความเปลือยเปล่า-ของ-นาง
[H6172](#)

เพราะฉะนั้น เราจะกลับมา และจะเอาข้าวของเราคืนมาตามเวลาของมัน และเอาน้ำอุ่นของเราคืนมาตามฤดูของมัน และจะเอาขนแกะของเราและปานของเราคืนมา ซึ่งได้ให้เพื่อปกปิดกายเปลือยเปล่าของนาง

וְהָיָה לְפָנֵי הַמֶּלֶךְ :
 จะ และ-ไม่-มี-ผู้ใด ผู้รัก-ของ-นาง ต่อ-หน้า ความน่าอาย-ของ-นาง และ-จะ-เปิดเผย และ-บัดนี้
[H3808](#) [H0376](#) [H0157](#) [H5040](#) [H0853](#) [H1540](#) [H6258](#)

מִיָּדָה :
 จาก-มือ-ของ-เรา ช่วย-นาง-ให้พ้น
[H3027](#) [H5337](#)

และบัดนี้เราจะเผยความลามกของนางในท่ามกลางสายตาของบรรดาคนรักของนาง และไม่มีใครจะช่วยนางให้พ้นมือของเรา

הַיּוֹם הַזֶּה
 วันขึ้น-เดือนใหม่-ของ-นาง เทศกาล-ของ-นาง ความยินดี-ของ-นาง ทุก และ-เรา-จะ-ยุติ
[H2320](#) [H2282](#) [H4885](#) [H3605](#)

11

: הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 เทศกาลกำหนด-ของ-นาง และ-ทุก และ-วันสะบาโต-ของ-นาง
[H4150](#) [H3605](#) [H7676](#)

เราจะทำให้ความรุ่งเรืองทั้งสิ้นของนางสิ้นสุดลงด้วย เทศกาลเสียงก้องหลายของนาง เหล่าวันขึ้นหนึ่งคำของนาง และวันสะบาโตก้องหลายของนาง และเทศกาลเสียงตามกำหนดก้องสิ้นของนาง

לִּי הַיּוֹם הַזֶּה
 ของ-เรา เหล่านี้ คำจ้าง นาง-กล่าว-ว่า ซึ่ง และ-ต้นมะเดื่อ-ของ-นาง เถาอุ่น-ของ-นาง และ-เรา-จะ-ทำลาย
[H1992](#) [H0866](#) [H0559](#) [H8384](#) [H1612](#) [H8074](#)

12

: הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 กุ้ง สัตว์-แห่ง และ-สัตว์ป่า-จะ-กิน ป่า และ-เรา-จะ-ทำให้-เป็น ชูรัก-ของ-เรา แก่-เรา ชูรัก-ให้
[H0398](#) [H0157](#) [H5414](#)

และเราจะทำลายบรรดาเถาอุ่นของนางและต้นมะเดื่อก้องหลายของนาง ซึ่งนางเคยกล่าวว่า ป่านี้แหละเป็นสินจ้างก้องหลายของฉันซึ่งบรรดาคนรักของฉันได้ให้ฉัน และเราจะทำให้พวกมันกลายเป็นป่า และพวกสัตว์ป่าแห่งก้องกุ้งจะกินพวกมันเสีย

הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 นาง-เผา-เครื่องหอม ที่ พระอาอัล-ก้องหลาย ใน-วัน-แห่ง และ-เรา-จะ-ลงโทษ
[H3117](#) [H0853](#)

13

אַחֲרָיִם הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 หลัง และ-ไป-ตาม และ-เครื่องประดับ-ของ-นาง ดุ่มหู-ของ-นาง และ-นาง-ประดับ กวาย-แก่-พวกมัน
[H3212](#) [H2484](#) [H5141](#) [H1992](#)

פּ — הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 พระยาห์เวห์ พระดำรัส-ของ นาง-ล้ม แต่-เรา ชูรัก-ของ-นาง
[H3068](#) [H5002](#) [H7911](#) [H0853](#) [H0157](#)

และเราจะเยียมเยียนนางเนื่องในบรรดาวันเทศกาลเสียงของพระอาอัลก้องหลาย ซึ่งนางได้เผาเครื่องหอมแก่พระเหล่านั้น และนางได้แต่งกายของนางด้วยดุ่มหูของนางและเพชรพลอยต่าง ๆ ของนาง และนางได้ติดตามบรรดาคนรักของนางไป และได้ล้มเราเสีย พระเยโฮวาห์ตรัส

: הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 ใจ-ของ-นาง กับ และ-จะ-พูด สิ้นทูลกันดาร และ-นำ-นาง-ไป จะ-ชักนำ-นาง เรา-เอง และ-เรา-จะ-ให้
[H1696](#) [H3212](#) [H0595](#) [H2009](#)

14

ฉะนั้น ดูเถิด เราจะเกลี้ยกล่อมนาง และพานางเข้าไปในสิ้นทูลกันดาร และพูดอย่างปลอมประโลมใจกับนาง

הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 เป็น-ประตู-แห่ง อาโคร์ หุบเขา และ จาก-ที่-นั้น สวนอุ่น-ของ-นาง แก่-นาง และ-เรา-จะ-ให้
[H6607](#) [H5911](#) [H6010](#) [H0853](#) [H8033](#) [H3754](#) [H0853](#) [H5414](#)

15

הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 ที่-นาง-ขึ้น-มา และ-เหมือน-วัน วยสาว-ของ-นาง เหมือน-วัน-แห่ง ที่-นั้น และ-นาง-จะ-ร้องตอบ ความหวัง
[H5927](#) [H3117](#) [H3117](#) [H8033](#)

— הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה הַיּוֹם הַזֶּה
 อียิปต์ จาก-แผ่นดิน
[H4714](#) [H0776](#)

และเราจะให้สวนอุ่นก้องหลายของนางให้แก่นางจากที่นั่น และหุบเขาแห่งอาโคร์จะเป็นประตูแห่งความหวัง และนางจะร้องเพลงที่นั่น เหมือนอย่างในวันเหล่านั้นแห่งวยสาวของนาง และเหมือนอย่างในวันเมื่อนางได้ขึ้นมาจากแผ่นดินอียิปต์

וְלֹא- אִשִּׁי תִּקְרָאִי הַיְהוָה נֹאמַם הַהוּא בַּיּוֹם- וַהֲיִהְיֶה 16
 และ-จะ-ไม่ สามี-ของ-ข้า เจ้า-จะ-เรียก-เรา-ว่า พระยาห์เวห์ พระดำรัส-ของ นั้น ใน-วัน และ-จะ-เป็น
[H3808](#) [H0376](#) [H7121](#) [H3068](#) [H5002](#) [H1931](#) [H3117](#) [H1961](#)

: עוֹד לִי תִּקְרָאִי-
 นาย-ของ-ข้า อีก-ต่อไป อีก-ว่า เรียก-เรา
[H1180](#) [H5750](#) [H7121](#)

และในวันนั้น พระเยโฮวาห์ตรัสว่า เจ้าจะเรียกเราว่า □อิชอี□ และจะไม่เรียกเราว่า □บาอัลสี่□ อีกต่อไป

עוֹד יוֹכְרוּ לֹא- מִפִּיָּה הַבְּעֻלִים שְׁמוֹת אֶת- וַהֲסִרְתִּיהֶם 17
 อีก-ต่อไป ถูก-กล่าวถึง และ-จะ-ไม่ จาก-ปาก-ของ-นาง พระบาอัล-ทั้งหลาย ชื่อ-ของ และ-เรา-จะ-ลบ
[H5750](#) [H2142](#) [H3808](#) [H6310](#) [H8034](#) [H0853](#) [H5493](#)

: מַשְׁבָּ
 ด้วย-ชื่อ-ของ-พวกมัน
[H8034](#)

เพราะว่าเราเจอเขาชื่อเหล่านั้นของเหล่าพระบาอัลออกไปให้พ้นจากปากของนาง และพวกมันจะไม่ถูกระลึกถึงโดยชื่อของพวกมันอีกต่อไป

וְעַם- הַשְּׂדֵדִים תְּבַרְכֶּנּוּ עִם- הַהוּא בַּיּוֹם- בְּרִית הַלֵּל וַיְכַרְתֶּם 18
 และ-กับ ทุ่ง สัตว์-แห่ง กับ นั้น ใน-วัน พันธสัญญา เพื่อ-พวกเขา และ-เรา-จะ-ทำ-พันธสัญญา
[H1931](#) [H3117](#) [H1285](#) [H3772](#)

מִן- אֲשֶׁר מְלִמְלָמָה וְתָרַב וְקָשְׁתָּ הַהַדְרָמָה שָׂמַר מַשְׁבָּ עוֹד 19
 จาก เรา-จะ-หัก และ-สงคราม และ-ดาบ และ-ธนู พื้นดิน และ-สัตว์เลื้อยคลาน-แห่ง ฟ้าสวรรค์ นก-แห่ง
[H7665](#) [H4421](#) [H2719](#) [H7198](#) [H0127](#) [H7431](#) [H8064](#) [H5775](#)

: לְבָבָ וַיְכַבְּדֶנּוּ הָאָרֶץ
 อย่าง-ปลอดภัย และ-จะ-ให้-พวกเขา-นอน แผ่นดิน
[H0983](#) [H7901](#) [H0776](#)

และในวันนั้นเราจะกระทำพันธสัญญาเพื่อพวกเขากับบรรดาสัตว์ป่าแห่งท้องทุ่ง และกับฝูงนกแห่งฟ้าอากาศ และกับพวกสัตว์เลื้อยคลานแห่งพื้นดิน และเราจะหักคันธนู และดาบ และการสู้รบออกไปเสียจากแผ่นดินโลก และจะทำให้พวกมันนอนลงอย่างปลอดภัย

בְּצַדִּיק לִי וַיִּשְׁתַּחֲוֶינִי לְעוֹלָם לִי וַיִּשְׁתַּחֲוֶינִי 19
 ด้วย-ความชอบธรรม ไว้-กับ-เรา และ-เรา-จะ-หมั้น-เจ้า ตลอด-นิรันดร์ ไว้-กับ-เรา และ-เรา-จะ-หมั้น-เจ้า
[H6664](#) [H0781](#) [H5769](#) [H0781](#)

: וַיְבָרַךְ וּבְרָ וַיְבָרַךְ
 และ-ด้วย-ความเมตตา และ-ด้วย-ความรักมั่นคง และ-ด้วย-ความยุติธรรม
[H4941](#)

และเราจะหมั้นเจ้าไว้สำหรับเราเป็นนิത്യ ไข่แล้ว เราจะหมั้นเจ้าไว้สำหรับเราในความชอบธรรม และในความยุติธรรม และในความรักกรุณา และในความเมตตาทั้งหลาย

וְ- : וַהֲיִהְיֶה אֶת- וַיְדַעְתִּי בְּאֵמֶנֶת לִי וַיִּשְׁתַּחֲוֶינִי 20
 — พระยาห์เวห์ และ-เจ้า-จะ-รู้จัก ด้วย-ความซื่อสัตย์ ไว้-กับ-เรา และ-เรา-จะ-หมั้น-เจ้า
[H3068](#) [H0853](#) [H3045](#) [H0530](#) [H0781](#)

แล้วเราจะหมั้นเจ้าไว้สำหรับเราในความสัตย์ซื่อ และเจ้าจะรู้จักพระเยโฮวาห์

מַשְׁבָּ אֶת- אֲנִי הַיְהוָה נֹאמַם אֲנִי הַהוּא בַּיּוֹם- וַהֲיִהְיֶה 21
 ฟ้าสวรรค์ และ- เรา-จะ-ตอบ พระยาห์เวห์ พระดำรัส-ของ เรา-จะ-ตอบ นั้น ใน-วัน และ-จะ-เป็น
[H8064](#) [H0853](#) [H3068](#) [H5002](#) [H1931](#) [H3117](#) [H1961](#)

: הָאָרֶץ אֶת- יַעֲנֵנִי וְהָ
 แผ่นดิน และ- จะ-ตอบ ฟ้าสวรรค์
[H0776](#) [H0853](#) [H1992](#)

และต่อมาในวันนั้นเราจะฟัง☐ พระยโฮวาคตรัสว่า ☐เราจะฟังฟ้าสวรรค์ทั้งหลายและฟ้าสวรรค์ทั้งหลายจะฟังแผ่นดินโลก

יְעַנֶּה จะ-ตอบ	וְהָאֵל และ-สิ่ง-เหล่านี้	וְהַיָּמִין น้ำมັນ	וְהַיָּמִין และ	וְהַיָּמִין เหล่าอู่ใหม่	וְהַיָּמִין และ	וְהַיָּמִין ข้าว	וְהַיָּמִין จะ-ตอบ	וְהַיָּמִין และ-แผ่นดิน	22
	H1992	H3323	H0853	H8492	H0853	H1715	H0853	H0776	
								וְהַיָּמִין ยิสเรเอล	
								H3157	H0853

และแผ่นดินโลกจะฟังข้าว และน้ำอู่ และน้ำมັນ และพวกมันจะฟังยิสเรเอล

וְהַיָּמִין ได้รับ-ความเมตตา	וְהַיָּמִין ผู้-ไม่	וְהַיָּמִין และ-จะ-เมตตา	וְהַיָּמִין ใน-แผ่นดิน	וְהַיָּמִין ไว้-สำหรับ-เรา	וְהַיָּמִין และ-เรา-จะ-หวาน-นาง	23
H7355	H3808	H0853	H7355	H0776	H2232	
וְהַיָּמִין จะ-กล่าว-ว่า	וְהַיָּמִין และ-เขา	וְהַיָּמִין เจ้า	וְהַיָּמִין ประชากร-ของ-เรา	וְהַיָּמִין ประชากร-ของ-เรา-ว่า	וְהַיָּמִין แก่-ผู้-ไม่-ใช่	
H0559	H1931				H3808	
						וְהַיָּמִין —
						וְהַיָּמִין พระเจ้า-ของ-ข้า
						H0430

และเราจะหวานนางไว้สำหรับเราในแผ่นดินโลก และเราจะมี ความเมตตาต่อนางผู้ที่ไม่ได้รับความเมตตา และเราจะกล่าวแก่คนเหล่านั้นที่ไม่ได้เป็นประชากรของเรา ☐เจ้าเป็นประชากรของเรา☐ และพวกเขาจะกล่าวว่า ☐พระองค์ทรงเป็นพระเจ้าของข้าพระองค์☐☐